



未来を拓く、なは☆ひとづくり、 まちづくり、ゆめづくり 那覇

市民の友

11 2025 Nov. No.898





誇り高き酒「泡盛」

「泡盛」は、2024年12月5日に「伝統的酒造り」として、日本酒や本格焼酎などと共にユネスコ無形文化遺産に登録されました。沖縄の長い歴史と豊かな風土に育まれた泡盛は、14世紀後半から15世紀頃の琉球王朝時代に中国、東南アジアとの交易を通じ、シャム(タイ)から蒸留技術が伝わったとされ、黄麹

菌や日翅菌を用いる日本酒や焼酎とは 異なり、沖縄の高温多湿の気候でも適 する黒麹菌を用いた独自の製法で、約 600年の歴史を紡いできた日本最古の 蒸留酒といわれております。当時の製造 は、琉球王府に厳格に管理され、外交に おける重要な役割を担っておりました。

先の大戦で、製造が途絶えてしまった 後、奇跡的に黒麹菌を発見することが できたことから復活を遂げ、伝統の製 法を受け継ぎ、独自の芳醇な旨みと香りを守り育てられております。

本市の誇る文化遺産の継承、発展のため、今後とも沖縄県酒造組合や各酒造所との連携を深め、職人のみなさまが築き上げてきた泡盛の伝統と魅力を、 国内外に向けて広く発信してまいります。



市公式 インスタグラム フォローしてね♪ #なはとぴで検索





市公式 LINE 友達登録は こちらから一





Catalog
Pocket
You can read this city
newsletter in 10 languages.



FOREIGN RESIDENTS PORTAL



• 600年の歴史を誇る

霊香り豊かな酒 泡

時代とともに歩む泡盛

現在、泡盛は沖縄本島や離島を含め46の酒造所で造られていますが、 琉球王国時代は首里三箇(赤田、崎山、鳥堀)に住む焼酎職40人にしか 認められていませんでした。その理由としては、王府に近く監督しやすかっ たほか、酒造りに必要な水が豊富にあったことが考えられます。

琉球王国の解体後、王府による泡盛の統制がなくなり民間でも酒造り が行われるようになると酒屋はまたたく間に増え、『沖縄県統計書』による と、1896 (明治29) 年には県内の製造業者は272戸にのぼり沖縄県の主 要な産業として発展していきました。

日露戦争のころには、泡盛は軍用品や工業品アルコールとしても需要 が多く、生産量が大幅に増え、その流れは昭和の時代に入っても続き、県 外輸出も伸びていきます。しかし、日中戦争が始まると、泡盛業界も「ぜ いたくは敵」の経済統制に飲み込まれていき、真珠湾攻撃後には、製造が 制限されていきます。そして10・10空襲で那覇市は壊滅的な被害を受け、 尊い命だけでなく多くのものを失いました。

11月1日は「泡盛の日」です。昨年12月5日に、 泡盛が日本酒や本格焼酎などとあわせて「伝統 的酒造り」としてユネスコ無形文化遺産に登録さ れ、今後ますますの盛り上がりが期待されます。

今号では、泡盛の奥深い歴史や、特徴、楽し み方をお届けします。

取材/秘書広報課 ☎862-9942

ニクブクの切れ端が泡盛を救う

戦後、ゼロから泡盛の製造再開を試みるも、泡盛造りに欠かせない黒 麹菌がない問題に直面します。その最中、咲元酒造の2代目蔵元佐久本 政良は、廃墟となった酒蔵の土の中からニクブク (稲わらのむしろ)の切れ

端を見つけます。戦前の泡盛造り は、床に敷いた二クブクの上に蒸し 米を広げて黒麹菌をまぶして米麹 をつくっていたため、掘り出した二 クブクの繊維をもみほぐし、炊いた 米にまぶし様子をみたところ、黒緑 がかった色に変色し、麹の香りを 放っていたそうです。佐久本は、こ の黒麹菌を他の蔵にも分けあた え、戦後の泡盛復興への道を開い たと言われています。



▲ニクブクの上で蒸された米に黒麹菌 を混ぜ合わせる作業工程 (沖縄県酒造組合提供)

元からタイ米ではなかった!?

泡盛の原料米は、現在はタイ米を使用することが多いですが、元々は沖縄の地元の米や 粟を原料としていました。しかし、明治20年代以降から大正期にかけて、米価が高騰したこ ともあり、中国やミャンマー、タイなどの外国産の米が使われるにようになり、種々の米を 試した結果、タイ米が泡盛の製造に一番適した米であることが判明し、昭和初期にはタイ 米が泡盛の原料米として定着していきました。

タイ米を使用する主な理由

• 麹や醪の工程で温度の管理がしやすい

「粟」由来説

シンプルな製造工程ですが、ひとつひとつの工程で酒造所独自の手法

が取られているため、各酒造所の銘柄にはそれぞれの特徴が出てきます。

- サラサラしているため、麹にしたときに扱いやすい
- アルコールの収穫量が多い

名前にまつわる4つの説

沖縄の人々は伝統的に泡盛を「サキ(酒)」 と呼び、親しんできました。「泡盛」の名称が 初めて確認できるのは1612年。この年、島 津家から徳川家康に献上された琉球酒が 『駿府記』に「焼酒」と記され、「アハモリ」と ルビが振られていました。その後の献上品 目録では、初めは「焼酒」や「焼酎」と記され ていましたが、1671年に琉球王国の尚貞王 が徳川家綱に献上した目録で初めて「泡盛」 という名称が使われています。

/ 「泡」 由来説

昔、蒸留したての泡盛は泡がさかんに盛り上がり、ア ルコール度数が高いほど泡が消えにくかったため、泡立 ち具合を度数判断の目安にしていたそうです。この計り 方の「泡を盛らせてみる」から「泡盛」となったとする説。

「もり」を酒の古語とし、昔は主に栗を酒の 原料としていたため「栗もり」と言っていたも のに、「泡盛」の宛字が使用されたとする説。

薩摩命名説

琉球から薩摩を通して幕府へ泡盛を献上する際に、 薩摩藩が九州の焼酎と区別するために「泡盛」と命名し たとする説。

4 サンスクリット語説

古代インドのサンスクリット語で、酒のこ とを意味する「アワムリ」に由来するという

参考文献:「沖縄戦と琉球泡盛一百年古酒の誓い」著/上野 敏彦 出版/明石書店、「泡盛をめぐる沖縄の酒文化誌」 著/萩尾 俊章 出版/ボーダーインク

泡盛ができるまで



】 洗米・浸漬・蒸米

洗米後、米を水に浸す。その 後、米をムラなく蒸します。



2 黒麹菌の種付け

蒸した米を冷却し、「黒麹菌」 を混ぜます。

日本酒などが黄麹菌を、焼酎が白麹菌 を使うのに対して、泡盛は黒麹菌を使用し ます。黒麹菌は、製造工程でクエン酸を大 量に生成するため、ほかの麹菌より醪の pHを下げ、雑菌による汚染を防ぐことが できます。そのため、高温多湿で環境が 厳しい暑い季節でも醪を腐らせることな くお酒をつくることができます。



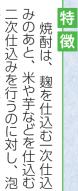
3 米麹づくり

黒麹菌を混ぜた米を数日寝 かせます。



4 全麹仕込み

米麹に酵母と水を加えて醪 にし、アルコール発酵させます。



う 蒸留



醪を単式蒸留器で蒸留する と、泡盛の原酒ができます。

持った複雑な香りや味わいにな蒸留器は、原料の個性を強く連続式蒸留器に対して、単式



f 貯蔵·熟成

泡盛の原酒は、ステンレスタ ンクや甕に貯蔵し熟成させま 以上を古酒として販売します。熟成3年未満を一般酒、3年

写真提供: 예識名酒造



市内にある七蔵の方と泡盛について熱く語り合い、紙面が足り ないほど、情熱や使命感、葛藤など様々な思いがあふれていまし た。全文は、右のQRからお読みいただけます。



対談者:武田智(沖縄県酒造協同組合 専務理事)、玉那覇 美佐子(瑞穂酒造 社 長)、識名研二(識名酒造 社長)、佐久本 学(瑞泉酒造 社長)、津波古 章(津波 古酒造 社長)、平良 正諭輝(久米仙酒造 顧問)、宮里 徹(宮里酒造 社長)



(写真左から)宮里社長、津波古社長、武田専務理事

Q. 泡盛の魅力はなんですか。

武田 琉球王朝時代から約600年の歴史があるこ と、沖縄原産の黒麹菌を使って独特の風味を出せ る点が挙げられますが、一番の魅力は古酒(く一 す)です。泡盛は、時間をかけて寝かすほど熟成 が進み、まろやかで香りも豊かになります。

津波古どんな料理にでも合わせられるのが魅力 です。食中酒として泡盛をお勧めしたいです。

宮里 水とお米、それ以外何も使用していません。 麹菌、酵母は加えますが、それは添加物ではあり ません。微生物の働きだけで期限のないお酒(古 酒) が造れます。それと、世界で最も古い近代酒 の一つ。今はインターネットですぐに調べられま すが、当時はどのように情報を集めて、独創的な ものを生み出したのか。その製法と歴史は、我々 も大変誇りに思うところです。

玉那覇 蒸留酒ですので、製法も含めて応用がき くのも魅力の一つです。あとウイスキーとは異な り、泡盛は瓶に移した後でも熟成する。これは本 当に凄いことだと思う。先人からの遺産は大きい です。

Q. 泡盛が瓶に移した後でも熟成するメカニズム は解明されていますか。

平良全麹仕込みが大きく関係していると思う。 津波古水との調和とか、アルコールが変化してま ろやかになるっていう話だと思うんですけど、はっ きりわかったら面白くないんですよ。解明されな い方がいい。人工的にできたらつまらないじゃな いですか。時間の経過が醸し出す方がロマンがあ

るよね。 平良古酒はね、時間があたえるんですよ。

玉那覇お金では買えない時間ですよ。

| 識名| 人と同じで、まろやかになりますよ。

Q. 話を戻して、次に平良様の思う泡盛の魅力とは 平良沖縄の位置関係が影響を与えたと思いま す。王朝時代、流通の拠点となり様々な地域と交 易を行ったからこそ小さな王朝が発展していけ た。そこで泡盛が王朝の中でしっかり管理され、 受け継がれ、私たちのもとに伝えられてきた。歴 史的要因がいっぱい詰まったのが泡盛。

佐久本 世界的にみても、消費者が購入した後も 熟成されるお酒はないと思います。例えば、こど もが生まれた時に泡盛を買って、二十歳になった ら一緒に飲むとかね。こどもの成長と共に泡盛も 熟成していく。あとは、仕次ぎ。口にするもので 消費しながら継いでいけるのは世界的にもあまり ないと思う。それが世界にも通用するものだなと 思っています。

| 識名||仕次ぎで各家庭のお酒ができる。それが魅 力です。各家庭で数十年と孫の代まで受け継いで いけばかなり良いお酒ができる。これは買ったと きの商品ではない、○○家のお酒になる。

Q. 仕次ぎは、難しいイメージですが…

識名誰でもできます。飲んだ分、減った分だけ泡 盛を注ぎたせばいい。A社とB社の泡盛をブレン ドすると、それぞれの良さが混ざりあって美味しい お酒ができますよ。

Q. おすすめの飲み方を教えてください。

武器 ストレート、ロック、水割り、お湯割り、炭酸 割り、カクテル。自分好みのお酒がつくれる。また、 焼酎はアルコール度数が基本25度ですが、泡盛 は25度、30度、43度、更には一般酒から古酒ま で沢山ある。これも魅力。あと、泡盛は水を加え ても風味や香りがあまり薄まらない。「のびの利く 酒」っていうのが特徴。



(写真左から) 識名社長、佐久本社長、平良顧問

玉那覇 色々な飲み方ができるため、お勧めは好 みによって様々あります。

佐久本「どの料理にも、どの飲み方でも合います よしって言ってもなかなか伝わらない。25度の焼 酎を6:4で割って15度でお勧めするように、泡盛 も30度の場合は1:1で、43度の場合は1:2で 割って、そこから微調整するのもあるかと思う。

平良 私は、古酒に限定すると、なるべく割らずに ストレートで飲んで欲しい。それだけの味わいを 持っていると思っている。

Q. ストレートやロックは、泡盛が好きな人、お酒 が好きな人は飲んでみようとすると思います が、泡盛が苦手な人、強いお酒というイメー ジで少し敬遠している人に提案する飲み方は ありますか。

津波古女性の方にも飲んで欲しくてカクテルにし たり、度数を落としたりしてきたんですけど、私は そういう人こそちぶぐゎー(おちょこ) に入れて舐 めるように少しずつ飲んでくださいって提案する。 その方が美味しいと思う。

宮里飲みやすいお酒は導入としては重要ですが、 飲みやすさを意識して造ると味わい深く濃厚な他 にはない深さが失われて取り戻せなくなる。また、 度数を下げると蒸留酒の宿命で水の匂いが勝っ てお勧めしづらい。ただ、比較的飲みやすくする 方法はあると思う。例えば、度数の高いものは、 なかなか凍らないので冷やして舐めてみると、な んとなく甘さを感じられたり。

武田 やはり古酒を飲んで欲しいですが、最初に飲 む泡盛としては少しハードルが高い気がします。ま ずは水割りから飲んで徐々に泡盛の良さをわかっ ていただいて、古酒をストレートで味わっていただ けたらなと思っています。

識名 やっぱりお酒は楽しく飲まないと。素敵な仲 間と会話を楽しみながら飲む。これが私のおすす めの飲み方。

津波古 ワイングラスに入れて 15 度ぐらいに飲み やすくして提供しているワインバーのお話を聞い たことがあって、好評だそうです。だから容器って 大事。その時に、15度ぐらいに割る場合は、前日 に割っておくともっと水との相性がよくなって飲み やすくなりますよってお伝えしました。

識名飲み方って大事かもしれないね。最近は、 かっこいいグラスで飲むっていうのも必要ですよ

那覇の七蔵

現在、市内には7つの酒造所がありますが、泡盛の伝統的醸造地であった首里には、戦前 100あまりの酒造所があったと言われています。中心市街地の都市化や城下町としての性格上、工場の拡大や展開などが厳しく、首里三箇以外や他市町村へ移転した酒造所もあります。



沖縄県酒造協同組合 港町2-8-9 ☎868-1470



株式会社津波古酒造 与儀2-8-53 ☎832-3696



有限会社識名酒造

首里赤田町2-48 ☎884-5451



瑞穂酒造株式会社

首里末吉町4-5-16 ☎885-0121



久米仙酒造株式会社



宮里酒造所



瑞泉酒造株式会社

首里崎山町1-35 ☎884-1968

創業時、那覇市にあった酒造所で現存 する酒造所

- 新里酒造(<圆沖縄市/⊕首里赤田町)
- 松藤 (99金武町/191首里赤田町)
- まさひろ酒造 (傝糸満市/⊕首里)
- ●石川酒造(90西原町/100首里三箇) ● 神村酒造(爂うるま市/⊕繁多川)



Q. 最後に、若い世代や女性を含め、泡盛を広め ていくためのアイデアや戦略はありますか?

津波古 泡盛は、こんなに歴史があって素晴らしい お酒だと沖縄県内で十分に知られていない。なの で、学生のときに泡盛の歴史や製造方法なんかに ついて学ぶ機会があってもいいのではないかと思 う。そうすれば、もう少し泡盛の良さが広まるん じゃないかな。

宮里 私自身、30代になるまで泡盛は飲まなかっ た。関心もあまりなかったですが、酒蔵を継いで テイスティングするようになって、泡盛の良さを知 り好きになりました。仕事でご一緒する方と泡盛 を飲んだりしますが、5年ほどで泡盛が好きになっ



玉那覇社長

ています。きっかけがあって、いい物に巡り合えば 好きになってくれると思うので、それほど心配はし ていません。

それと、九州や東北の居酒屋に入ってお酒を頼 むと、すぐに芋焼酎や清酒といった地元のお酒が 提供されます。ところが、そういうのが全くないの が沖縄なんです。

玉那覇 素晴らしい製法と独自性があるので誇り をもって勧めるべきですが、十分には浸透してい ません。首里が発祥地で、王朝時代から続く産業 ですから、那覇市が率先して泡盛発祥地としての 価値を育てていただけたらなと思う。

佐久本 若い方には、おしゃれ、かっこいいなどエ モーショナルな要素が必要だと感じています。今 までジュースを飲んでいた人たちに初めから水割 りを勧めても受け入れられにくい。まず、入り口は かっこよさから入り、徐々に慣れてもらえるような 段階を設けることが継続的な支持を広げる鍵だと 思います。ただ、若い方が思うかっこよさを我々 で考えてはダメです。若い方に考えてもらわない と。だいたいこの年齢が考えるから今まで失敗し てきている。

(一同笑い)

識名 佐久本さんの言うとおり、若い方の意見を聞 いて工夫していくべきだと思います。若い方に必 要なきっかけとして、おちょこをかわいいピンクに するとか、かっこよさ、かわいさを出すにはどうし



たらいいかって模索する。

津波古 20 年前ぐらいに、泡盛の古酒がよく出た 時期がありましたが、調べてみたら漫画『美味しん ぼ』に泡盛が出たときで、若い方も含め興味をもっ てくれたようです。

武田まずは泡盛を飲んでもらうことが重要だと 思う。若い方が集まるイベントなどで飲み方を教 えるとか。あとは数年前に開催したイベント(島酒 フェスタ)には若い方が沢山来ていたので、もう 一度できればなと思います。

平良今、七蔵会で古酒を広めようとしています。 美味しいですよって言うだけではダメ。手に触れ る、味見してもらえる機会を沢山つくらないとい けない。来年、福州園や識名園、首里城で文化や 伝統とあわせて泡盛を楽しめるイベントをやれた らなと計画しています。

沖縄で最初の泡盛卸業者である喜屋武商店にも、 泡盛を広めていくためのアイデアをうかがいました。

1950年ごろに開業し、近くの港を出入りする船舶の売店にお土産用の泡盛 (古酒) を卸していました。当初、商店 で販売している泡盛はメーカーから置いてくれないかと頼まれたものだけでしたが、沖縄県総合事務局の方から「全銘 柄を揃えて売った方がいいよ」とアドバイスを受け、豊富な種類の泡盛を取り扱うようになりました。



社長の喜屋武



何喜屋武商店 前島3-4-16 ☎861-5295

『なはまぐろ(キハダ・メバチ、クロ、ビンナガ)』は、旬 の季節が異なり、通年で生鮮まぐろを食べられる。仙 台で牛タンがすぐに出てくるように、那覇では『なはま ぐろ』と一緒に那覇の泡盛七蔵セットをご当地グルメ として出すのはどうでしょうか。他にも、泡盛と同様に 琉球王朝時代からの歴史がある島豆腐とおから。タ ンパク質が豊富なおつまみと、添加物や糖質がゼロ で低カロリー、そしてポリフェノールが赤ワインの1.5 倍含まれるヘルシーな泡盛の組み合わせは、まさに 健康セットです。那覇は長寿の市になりそうだよね。

那覇市制100周年のときに県酒造協同組合に市内七蔵の泡 盛をブレンドしていただき誕生したお酒が3年経過したため、今 回、那覇大綱挽と掛け合わせ『琉球泡盛那覇大綱挽3年古酒』と して販売する。那覇大綱挽も泡盛と同じく、琉球王朝時代から約 600年の歴史があり、どちらも同じ稲からできているので、掛け 合わせるにはいい組み合わせ。今後も、伝統・文化などと一緒に 泡盛を広めていきたいと思っています。

この島の文化の一つである泡盛を 未来につないでいく。



応募方法 QRを読み込み、アンケートに答 えていただいた方の中から右に掲載の泡 盛のうちいずれか1本を抽選 で8名様にプレゼントします。 ※原則、那覇市役所での受

け渡しになります。

|応募締切|<mark>11月16日(日)</mark>

当選発表 当選者には、11月末ごろに通 知にて連絡します。

注意事項①対象は那覇市民です。 ②アンケート結果(個人情報を除く)を一部 公表する場合があります。



※STOP! 未成年飲酒。お酒は二十歳になってから。妊娠中や授乳期の飲酒は、胎児・乳児の発育に悪影響を与える恐れがあります。

